



Vol.1 No. 1  
January-June, 2019  
1194 ധനു-ഇടവം



# ചെങ്ങഴി

CHENGAZHI

*A peer reviewed research journal*



## ഉള്ളടക്കം

രേണുകൂടഭീകരയുടെ ആവിഷ്കാരം നോവലിൽ സ്റ്റാനിഷ് - മലയാളം നോവൽ താരതമ്യപഠനം ആർ. ചന്ദ്രബോസ്	9
പയ്യന്നൂർ: പേരും പൊരുളും പ്രൊഫ. ഇ. ശ്രീധരൻ	17
പുരുഷവിചാരണകൾ സാറാ ജോസഫിന്റെയും സക്കറിയയുടെയും കൃതികളിൽ ഫാ. ജോബി ജേക്കബ്	28
വയനാടൻ പുലയരുടെ യാദൊറ - പ്രതിരോധത്തിന്റെ അനുഷ്ഠാന മാതൃക ഡോ. സിന്ധുജി തോമസ്	37
പരപ്പനാട്ടിലെ ഉപ്പുപടന്നകൾ സ്ഥലനാമങ്ങളിൽ കലാചന്ദ്രൻ	48
കേരളവർമ്മയുടെ അവതാരികകൾ: വിമർശനാത്മകപഠനം രമ്യ എൻ.	56
പുവാംകുറുനിലത്തുള്ളത് ഡോ. നിബുലാൽ വെട്ടൂർ	62
ജലോപരിതലത്തിലെ ഉടലെടുത്തുകൾ പ്രൊഫ.വി. ലിസി മാത്യു	66
വിഭവസംസ്കാരവും ഉപകരണചരിത്രവും ഡോ. രഞ്ജിത്ത് സി.കെ.,	76
മണൽജീവികൾ: പ്രാദേശികസംസ്കൃതിയുടെ പുനര്യത്ത് ഡോ. ഗായത്രി കെ.പി.	86
പ്രാദേശികചരിത്രം-നവീനസാധ്യതകൾ സിനി ജി.പി.	91
ജീവിതാവബോധങ്ങളും പരിസ്ഥിതിയും മലയാളത്തിലെ കടൽക്കവിതകളിൽ കോകില പി.ഡി.	96
ആധുനികതയുടെ ഇന്ത്യ: 'ദൽഹി'യിലെ ഭക്ഷണസംസ്കാരത്തിലൂടെ ഷീന വി.കെ.	104
മതം: അധിനിവേശം: ആഖ്യാനം: 'പരിഷ്കാരവിജയ'ത്തിൽ ഡോ.അജിത ചേമ്പൻ	112
നോവലിലെ ഭാഷ: സാമൂഹികഭാഷാശാസ്ത്ര പാരായണം ശരത് ചന്ദ്രൻ	125

134

142

149

157

164

169

175

181

189

196

201

205

210

218

226

## ഭരണകൂടഭീകരതയുടെ ആവിഷ്കാരം നോവലിൽ സ്റ്റാനിഷ് - മലയാളം നോവൽ താരതമ്യപഠനം

ആർ. ചന്ദ്രബോസ്

അസി. പ്രൊഫസർ, മലയാളവിഭാഗം, കേരള കേന്ദ്രസർവകലാശാല, പെരിയ, കാസർഗോഡ്

സൈദ്ധാന്തികവും പ്രത്യയശാസ്ത്രപരവുമായ കഴമറിയിലുകൾ കഴിഞ്ഞ നാലുദശകങ്ങളായി താരതമ്യസാഹിത്യത്തിൽ നിരവധി പ്രതിസന്ധികൾ സൃഷ്ടിച്ചിട്ടുണ്ട്. ദേശീയതയോടുള്ള വൈകാരിക സമീപനവും പാർശ്വവൽകൃതസമൂഹങ്ങളുടെ ഉയിർത്തെഴുന്നേല്പും സംസ്കാരപഠനമെന്ന ജ്ഞാനവ്യവഹാരത്തിനു ലഭിച്ച പരിഗണനകളുമെല്ലാം പ്രതിസന്ധിയിടയാക്കിയ കാരണങ്ങളാണ്. താരതമ്യ പഠനപദ്ധതിയുടെ വിശാലപരിപേക്ഷ്യങ്ങൾ അപ്രസക്തമായതായി ഉത്തരാധുനിക വിമർശകർ പ്രഖ്യാപിച്ചു. സൂസൻ ബാസ്റ്ററ്റ്, താരതമ്യസാഹിത്യം അന്തരിച്ചു എന്ന് പറഞ്ഞപ്പോൾ ഗായത്രി ചക്രവർത്തി സ്പിവാക് 'Death of a Discipline' എന്ന ഗ്രന്ഥത്തിലൂടെ ഈ പഠനമേഖലയ്ക്ക് അന്തിമോപചാരമർപ്പിച്ചു. രാഷ്ട്രീയ പ്രത്യയശാസ്ത്ര അവബോധം രൂപീകരിക്കുന്നതിൽ ഈ പഠനമേഖല നിർവഹിച്ചപങ്ക് അവഗണിക്കാനാവില്ല. സാഹിത്യപഠനസമീപനങ്ങളുടെ മാറിയ പരിതോവസ്ഥയിൽ താരതമ്യപഠനത്തിലെ നവവിചാരമാതൃകകൾ സ്വീകരിച്ചുകൊണ്ട് സ്റ്റാനിഷ്, മലയാളം നോവലുകളെ ഭരണകൂടഭീകരത എന്ന പ്രമേയത്തിന്റെ ആവിഷ്കാരം മുൻനിർത്തി വ്യത്യസ്തതകൾ താരതമ്യത്തിനു വിധേയമാക്കുകയാണ് ഈ പ്രബന്ധത്തിൽ. പെറുവിലെ നോവലിസ്റ്റും നോബൽസമ്മാനജേതാവുമായ മരിയോ വർഗാസ് യോസയുടെ ആടിന്റെ വിരുന്ന് (The feast of goat) എന്ന നോവലും ഇ. സന്തോഷ് കുമാറിന്റെ 'അന്ധകാരനടി'യുമാണ് പഠനത്തിനായി തിരഞ്ഞെടുത്തിരിക്കുന്നത്.

### നവവിചാരമാതൃകകൾ

സാഹിത്യപഠനസമീപനങ്ങളുടെ മാറിയ പരിതോവസ്ഥയിൽ താരതമ്യ സാഹിത്യത്തിൽ നിരവധി നവവിചാരമാതൃകകൾ ഇരുപതാം നൂറ്റാണ്ടിന്റെ അവസാനദശകങ്ങളിൽ താരതമ്യചിന്തകർ ആവിഷ്കരിക്കുകയുണ്ടായി. Comparative Literature in the Age of Multiculturalism - Berheimer (1993), Comparative Literature in the Age of Globalization - Haun Sanssy (2006) എന്നീ കൃതികൾ ഇതിന് തെളിവാണ്. രീതിശാസ്ത്രപരവും പ്രത്യയശാസ്ത്രപരവുമായ പ്രഹരങ്ങൾ താരതമ്യസാഹിത്യ പഠനപദ്ധതിക്ക് എല്ലുന്നതിന് പതിറ്റാണ്ടുകൾക്കുമുമ്പുതന്നെ ജോനാഥൻ കളളർ Comparative Literature